

Srpski

Pre upotrebe uređaja pročitajte u celosti ovo uputstvo i sačuvajte ga za buduću upotrebu.

Za korisnike u Evropi
Prijavite se za besplatno obaveštavanje na : www.sony-europe.com/myproducts

UPOZORENJE

Kako biste umanjili rizik od požara, ne prekrivajte ventilacione otvore uređaja novinama, stolnjacima, zavesama itd. Ne postavljajte upaljene sveće na ovaj uređaj. Kako biste umanjili rizik požara ili strujnog udara, ne izlažite uređaj kapljanju ili prskanju i ne stavljajte na uređaj posude sa tečnošću, npr. vaze.

Ne postavljajte uređaj u uzak prostor, kao što je policaj za knjige ili ugradni ormarić.

Baterije ili uređaji sa umetnutim baterijama ne smeju se izlagati visokim temperaturama, na primer sunčevom svetlu, vatri i sl.

Budući da se napajanje prekida isključivanjem mrežnog kabla, priključite uređaj na lako dostupnu zidnu utičnicu. Ako primetite bilo kakve nepravilnosti na uređaju, odmah izvučite mrežni utikač iz utičnice.

Uređaj nije isključen iz napajanja sve dok je mrežni kabl uključen u zidnu utičnicu, čak i kad je sam uređaj isključen.

Nazivna pločica i važne informacije o bezbednosti nalaze se na donjoj strani kućišta.

OPREZ

Postoji opasnost od eksplozije ukoliko je baterija nepravilno zamenjena. Zameniti isključivo baterijom istog tipa.

Ovaj simbol služi kao upozorenje korisnicima na prisustvo važnih uputstava za upotrebu i održavanje (servisiranje) u literaturi koja se isporučuje uz uređaj.

Ovaj uređaj proizvodi ili je proizveden u ime Sony Corporation, 1-7-1 Konan Minato-ku Tokyo, 108-0075 Japan. Za sva pitanja u vezi usklađenosti na osnovu zakonodavstva EU potrebno je obratiti se ovlašćenom predstavniku: Sony Deutschland GmbH, Hedelfinger Strasse 61, 70327 Stuttgart, Nemačka. Za informacije o servisu i garantnim uslovima, obratite se na adresu navedene u zasebnim garantnim ili servisnim dokumentima.

Odlaganje stare električne i elektronske opreme (primerljivo u Evropskoj uniji i ostalim evropskim državama sa posebnim sistemima za odlaganje)

Ova oznaka na bateriji ili na njenoj ambalaži označava da se ovaj proizvod i baterija isporučena sa njim ne sme odlagati kao kućni otpad. Na nekim baterijama ovaj simbol se može naći u kombinaciji

sa hemijskim simbolom. Hemijski simboli za živu (Hg) ili olovo (Pb) naznačeni su na baterijama koje sadrže više od 0,0005% žive ili 0,004% olova. Pravilnim odlaganjem ovih proizvoda i baterija pomažete u sprečavanju mogućih štetnih posledica po okolinu i ljudsko zdravlje, do kojih može doći usled nepravilnog odlaganja. Reciklaža materijala doprinosi očuvanju prirodnih resursa. U slučaju proizvoda koji zbog sigurnosnih razloga, performansi ili čuvanja podataka zahtevaju trajnu vezu sa unutrašnjom baterijom, takvu bateriju treba da menjaju samo kvalifikovani serviseri. Kako biste osigurali pravilno odlaganje baterije i elektronske opreme, predajte dotrajali proizvod na sabirno mesto za reciklažu električne i elektronske opreme. Za sve ostale baterije, pogledajte odeljak o bezbednom uklanjanju baterija iz uređaja. Bateriju odnesite na odlagalište za reciklažu dotrajalih baterija. Za detaljnije informacije o reciklaži ovog proizvoda ili baterije, molimo kontaktirajte vašu lokalnu upravu, komunalnu službu ili prodavnicu u kojoj ste kupili proizvod.

UPOZORENJE

- Baterija može eksplodirati ako se njome pogrešno rukuje. Nemojte je puniti, rastavljati niti bacati u vatru.
- Istrošenu bateriju odložite na vreme u skladu sa lokalnim zakonima i smericama za očuvanje životne sredine. Držite dalje od dece.

Mere opreza

- Koristite uređaj isključivo sa izvorima napajanja navedenim u poglavlju "Tehnički podaci".
- Prilikom izvlačenja mrežnog kabla iz zidne utičnice, uvek uhvatite utikač, a ne sam kabl.
- Ne stavljajte uređaj pored izvora toplote (poput radijatora ili otvora za grejanje) ili na mesta izložena direktnom suncu, prekomernoj prašini, mehaničkim vibracijama ili potresima.
- Obezbedite adekvatnu cirkulaciju vazduha kako biste sprečili unutrašnje pregrevanje. Ne postavljajte uređaj na površine (tepisi, pokrivači, itd.) ili blizu materijala (zaveses) koji mogu da blokiraju otvore za ventilaciju.
- Ako u uređaj dospse strani predmet ili tečnost, isključite ga iz napajanja i pre dalje upotrebe odnesite na proveru u ovlašćeni servis.
- Čistite uređaj mekom, suvom tkaninom. Nemojte koristiti sredstva koja bi mogla da oštete površinu, na primer, rastvore poput alkohola ili benzina.
- Ne povezujte provodnik antene na spoljnu antenu.

NAPOMENE O LITIJUMSKOJ BATERIJI

- Istrošene baterije odložite što pre. Litijumsku bateriju držite izvan domašaja dece. U slučaju da dođe do gutanja baterije, odmah se obratite lekaru.
- Obrišite bateriju suvom tkaninom kako biste osigurali dobar kontakt.
- Proverite polaritet baterije pri postavljanju.
- Ne držite bateriju metalnim kleštima jer može doći do kratkog spoja.
- Ne izlažite baterije prevelikoj toploti kao što su direktno sunce, vatra i slično.

Ako imate bilo kakvih pitanja ili problema u vezi sa vašim uređajem, molimo da se obratite najbližem Sony prodavcu.

Početak

Spajanje na mrežni napon

Povežite mrežni kabl na zidnu utičnicu. Trenutno CET (centralno evropsko vreme) se pojavljuje na ekranu. (Uređaj je predpodešen na trenutno vreme i datum u fabrici i napaja se rezervnom baterijom.)

Prvo podešavanje sata

Sve što treba da uradite da biste podesili sat prvi put je da izaberete svoju vremensku zonu. Ako živite u centralnoevropskoj vremenskoj zoni, nije potrebno podesiti broj područja.

- Pritisnite **TIME ZONE**. Broj područja "1" se takođe pojavi na displeju.
- Pritisnite **TIME ZONE** kako biste izabrali broj, kako je prikazano:

Broj područja	Vremenska zona
0	Zapadnoevropsko vreme
1	Centralnoevropsko vreme (standardna postavka)
2	Istočnoevropsko vreme

Prikaz sata prelazi na trenutno vreme u izabranu vremensku zoni za oko 4 sekunde.

Ako živite u zemlji/regiji sa nekom drugom vremenskom zonom

Pogledajte "Ručno podešavanje sata" da biste podesili tačno vreme.

Napomena

- Tokom isporuke i prvog korišćenja može doći do greške u radu sata. U ovom slučaju, pogledajte "Ručno podešavanje sata" da biste podesili tačno vreme.

O automatskom podešavanju DST/letnje vreme

Uređaj automatski podešava letnje računanje vremena. "DST" se automatski pojavi na displeju na početku letnjeg računanja vremena i nestane po prestanku letnjeg računanja vremena. Auto DST/letnje vreme se podešava na osnovu GMT (srednjeg vremena po Griniču).

- Letnje računanje vremena počinje u 1 sat posle ponoći poslednje nedelje marta.
- Standardno računanje vremena počinje u 2 sata posle ponoći poslednje nedelje oktobra.

Napomena

- Primenom Auto DST/letnjeg računanja vremena i njegov početni /krajnji datum podležu uslovima i zakonima svake pojedinačne države/regije. Ukoliko se ti uslovi kose sa željenim podešenjima, otkaziše podešavanje Auto DST/letnjeg vremena i, ako je neophodno, ručno podesite sat. Korisnici koji žive u državama/regijama koje ne koriste letnje računanje vremena, treba da otkazu podešavanje Auto DST/letnje vremena pre upotrebe uređaja.

Otkazivanje podešenja Auto DST/letnje vreme

Podešenje Auto DST/letnjeg vremena se može otkazati.

Pritisnite i zadržite **DST** na više od 3 sekunde dok je prikazan sat.

Začujte se indikatorski zvuk i "Aut → OFF" se prikazuje na displeju što potvrđuje da je podešenje Auto DST/ letnje vreme otkazano. Vraća se prikaz sata.

Za ponovnu aktivaciju podešenja DST/letnje vreme

Pritisnite i zadržite **DST** duže od 3 sekunde. Začujte se indikatorski zvuk i "Aut → ON" se prikazuje na displeju što potvrđuje da je podešenje Auto DST/ letnje vreme ponovo aktivirano. Vraća se prikaz sata.

Funkcionisanje

Ručno podešavanje sata

Kako biste ručno promenili podešenje sata, izvedite sledeći postupak.

- Pritisnite i zadržite **ENTER/TIME SET** na duže od 2 sekunde. Čujete indikatorski zvuk i poslednje dve cifre godine će početi da trepere na displeju.
- Pritisnite **+** ili **-** nekoliko puta za izbor godine, pa pritisnite **ENTER/TIME SET**.
- Ponovite korak 2 za podešavanje meseca, dana, sata i minuta. Nakon podešenja vremena, čuće se dva kratka indikatorska zvuka i počeoće brojanje sekundi od nule.

Napomena

- Ako prilikom podešavanja sata ne pritisnete nijedan taster tokom približno jednog minuta, podešavanje će se otkazati.

Kada počne/završi se letnje računanje vremena dok je podešenje Auto DST/letnje vreme otkazano

Podesite vreme ručno ako ste otkazali podešenje Auto DST/letnje vreme.

Slušanje radija

- Pritisnite **RADIO** da uključite radio.
- Podesite **BAND** na željeni opseg (**AM** ili **FM**).
- Podesite željenu stanicu koristeći taster **TUNING**.
- Podesite jačinu zvuka pomoću regulatora **VOLUME +/-**. Da isključite radio, pritisnite **ALARM RESET/ OFF**.

Podešavanje alarma

Zvuk alarma se može podesiti na **RADIO** (radio) ili **BUZZ** (zujalica).

Pre podešavanja alarma

- Obavezno podesite sat. (Pogledajte "Ručno podešavanje sata")
- Za podešenje radio alarma, prvo podesite stanicu i jačinu zvuka. (Pogledajte "Slušanje radija")

Podešavanje alarma

- Podesite **ALARM MODE** na željeni zvuk (**RADIO** ili **BUZZ**).



Vreme alarma se prikaže na nekoliko sekundi i zatim se pojavi "(*)" na displeju. (Ne pojavljuje se kada je prekidač podešen na **OFF**)

- Pritisnite **SET ALARM TIME +** ili **-** nekoliko puta da biste podesili željenu vreme dok se vreme alarma prikazuje na displeju. Dok podešavate vreme, "(*)" treperi na displeju. Kada se završi podešavanje vremena alarma, vraća se prikaz sata i "(*)" prestaje da treperi i počinje da trajno svetli na displeju. U podešeno vreme radio će se uključiti i zujalica će početi da zuji, postepeno povećavajući jačinu zvuka. "(*)" treperi na displeju

Zaustavljanje alarma

Pritisnite **ALARM RESET/OFF** da biste isključili alarm.

Alarm će se ponovo oglasiti u isto vreme sledećeg dana.

Da dremate još nekoliko minuta

Pritisnite **SNOOZE/BRIGHTNESS**.

Zvuk se isključi, ali će se automatski uključiti za oko 10 minuta. Svakim pritiskom tastera **SNOOZE/ BRIGHTNESS**, vreme dremanja će se menjati na sledeći način:



Na displeju se prikazuje vreme dremanja oko 4 sekunde i vraća se na prikaz trenutnog vremena. "(*)" treperi na displeju

Isključivanje alarma

Podesite **ALARM MODE** na **OFF**.

"(*)" nestaje sa displeja.

Napomene

- Vreme alarma se ne može menjati ako je **ALARM MODE** podešen na **OFF**. Ako pritisnete **SET ALARM TIME +** ili **-**, "OFF" se prikaže na displeju na oko 0,5 sekundi.
- ENTER/TIME SET, DST i TIME ZONE** nisu dostupni dok se alarm čuje ili je uključena funkcija dremanja.
- Ako se tokom rada alarma ne izvede nikakva operacija, alarm će se zaustaviti nakon približno 60 minuta.
- Funkcija alarma radi uobičajeno prvog i poslednjeg dana letnjeg računanja vremena. Kada je podešenje DST/letnje vreme uključeno, ako je alarm podešen na vreme koje se preskače kada počne letnje računanje vremena, alarm se ne uključuje; ili ako je alarm podešen na vreme koje se preklapa sa krajem letnjeg računanja vremena, alarm se uključuje dvaput.

Napomene o alarmu u slučaju prekida napajanja

Ako dođe do nestanka struje u vreme kada treba da se ogласi alarm ili dođe do nestanka struje dok se oglašava alarm, displej će se isključiti i alarm se neće ogласiti, status alarma će biti sledeći:

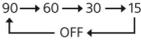
- Ako se struja uključi u narednih 60 minuta od podešenog vremena alarma, alarm će se ogласiti.
 - Ako je nestanak struje nastao dok je funkcija dremanja bila aktivna, funkcija će nastaviti da radi.
 - Ako je vreme dremanja prošlo kada je došlo do prekida napajanja, alarm će se ogласiti kada ponovo dođe struja.
- U ovom statusu, ako se "⏏" ne uključiti, funkcije **ALARM RESET/OFF, SNOOZE/BRIGHTNESS** i alarm su dostupne. Vreme dremanja će biti podešeno na samo 10 minuta ako je **SNOOZE/ BRIGHTNESS** pritisnuto.

Podešavanje Sleep tajmera

Možete zaspati uz radio koristeći ugrađeni Sleep tajmer koji isključuje radio automatski posle predpodešenog trajanja.

Pritisnite **SLEEP**.

Radio se uključuje. Svakim pritiskom tastera **SLEEP**, trajanje (u minutima) se menja na sledeći način:



Radio će reprodukovati zvuk u toku vremena koje ste podesili, zatim će se isključiti. Za poništavanje sleep tajmera, pritisnite **SLEEP** više puta da biste podesili tajmer na "OFF".

Da isključite radio pre predpodešenog vremena

Pritisnite **ALARM RESET/OFF**.

Upotreba Sleep tajmera i alarma

Možete zaspati uz radio i takođe se probuditi uz pomoć alarma zujalcom ili radiom u predpodešeno vreme.

Podesite alarm, zatim vreme sleep tajmera.

Napomena

- Kada je alarm podešen da se ogласi u vreme trajanja sleep tajmera, sleep tajmer se automatski isključuje kada se ogласi alarm.

Podešavanje osvetljenosti displeja

Dostupna su tri nivoa osvetljenosti. Pritisnite **SNOOZE/BRIGHTNESS**.

Svakim pritiskom tastera **SNOOZE/ BRIGHTNESS**, osvetljenost displeja se menja na sledeći način:



Napomena

- Kada se oglašava alarm ili je aktivna funkcija dremanja, nije moguće menjati osvetljenost displeja.

Opšte informacije

Baterija kao pomoćni izvor napajanja

Ovaj uređaj poseduje CR2032 bateriju kao pomoćni izvor napajanja kako bi se održao rad sata i alarma tokom prekida napajanja.

Kada zameniti bateriju

Kada je baterija ispražnjena, na displeju se pojavljuje "⏏". Ako dođe do prekida napajanja kada je baterija slaba, obrisaće se trenutno podešeno vreme i alarm.

Napomena za korisnike u Evropi

- Sat je fabrički podešen i njegova memorija se napaja ugrađenom Sony CR2032 baterijom. Ako se na displeju pojavi "0:00" kada se uređaj prvi put uključi u zidnu utičnicu, to može značiti da je baterija slaba. U tom slučaju se konsultujte sa Sony distributerom. Ugrađena baterija CR2032 se smatra delom proizvoda i uključena je u garanciju. Neophodno je da Sony distributeru pokažete "Napomenu za korisnike u Evropi" (u ovom uputstvu) kako bi se utvrdila garancija na ovaj proizvod.

Zamena baterije

- Držite utikač uključen u zidnu utičnicu i izvadite odeljak za bateriju na dnu uređaja tako što ćete ga vući ka gore dok gurate jezičak. (Pogledajte sl. ①-①.)
- Postavite novu bateriju u odeljak za bateriju sa stranom ② okrenutom ka gore. Za uklanjanje baterije iz odeljka za baterije, izgurajte je pritiskom sa strane označene sa **PUSH**. (Pogledajte sl. ②-②.)
- Postavite odeljak za baterije nazad u uređaj prateći udubljenja i pritisnite ga odozgo dok ne klikne. (Pogledajte sl. ③-③.) Jezičak fiksira odeljak za baterije.
- Pritisnite **RADIO** da biste uklonili "⏏" sa displeja.

Napomene

- Tokom zamene baterije, nemojte isključivati utikač iz AC utičnice. U suprotnom će se obrisati podešenja datuma, vremena i alarma.
- Ako uređaj nečete koristiti tokom dužeg perioda, uklonite bateriju kako biste sprečili štetu nastalu curenjem ili korozijom baterije.

U slučaju problema

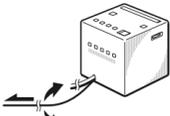
Ako ne uspete da rešite problem pošto ste izvršili sve provere, konsultujte najbližeg Sony prodavca.

Sat treperi "0:00" nakon prekida napajanja.

- Baterija je prazna. Zamenite staru bateriju novom.

Nezadovoljavajući prijem

- Izvučite FM žičanu antenu od kraja za poboljšanje prijema.



- Okrenite uređaj vodoravno za optimalan prijem. Feritna AM antena je ugrađena u uređaj.



- Nemojte upotrebljavati uređaj na metalnom stolu ili metalnoj površini, jer može doći do smetnji u prijemu.

Radio alarm ili zujalica ne rade u podešeno vreme alarma.

- Proverite da li se "(*)" pojavljuje na displeju.

Radio alarm je aktiviran ali nema zvuka u podešeno vreme alarma.

- Podesite jačinu zvuka pomoću regulatora **VOLUME +/-**.

Sat ne prelazi automatski na letnje računanje vremena, kada dođe vreme za to.

- Uverite se da je sat tačno podešen. Kada se "Aut → On" pojavi na displeju pošto ste pritisnuli i držali **DST** na više od 3 sekunde, funkcija Auto DST/letnje vreme postaje aktivna.

Tehnički podaci

Prikaz vremena

24-časovni sistem

Opseg frekvencija

Opseg	Frekvencija
FM	87,5 MHz – 108 MHz
AM	531 kHz – 1,602 kHz

Međufrekvencija

FM: 128 kHz
AM: 45 kHz

Zvučnik

Pribl. 6,6 cm, dia., 8 Ω

Izlazna snaga

100 mW (pri 10% harmonične distorzije)

Napajanje

230 V AC, 50 Hz
Napon (podrška): 3 V DC, jedna CR2032 baterija

Dimenzije

Pribl. 101 mm x 102 mm x 101 mm (š/v/d) (uključujući delove i tastere koji štrče)

Masa

Pribl. 480 g uključujući bateriju CR2032

Dizajn i tehnički podaci su podložni promeni bez najave.



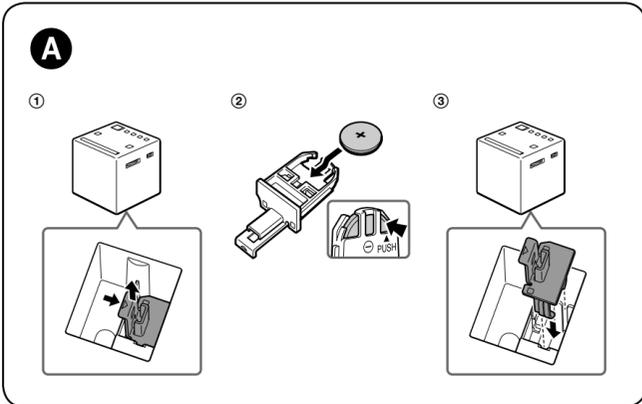
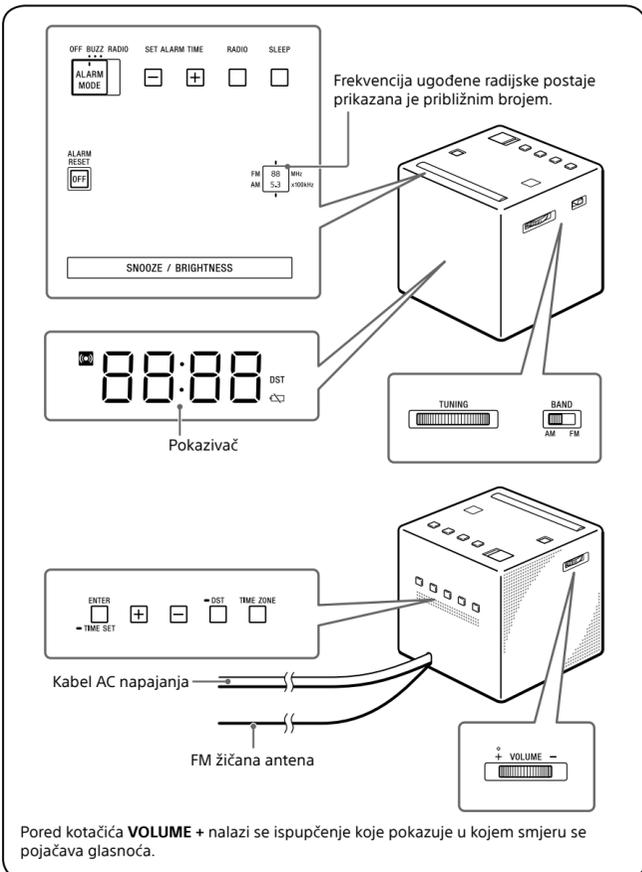
FM/AM radiosat

Upute za uporabu

©2014 Sony Corporation

http://www.sony.net/

ICF-C1



Hrvatski

Prije uporabe uređaja pročitajte ovaj priručnik u cijelosti i zadržite ga za buduću uporabu.

Za korisnike u Europi
Za besplatne nadogradnje registrirajte proizvod na:
www.sony-europe.com/myproducts

UPOZORENJE

Kako biste spriječili požar, ne prekrivajte ventilacijske otvore uređaja novinama, stolićima, zavjesama itd. Ne stavljajte izvore otvorenog plamena, primjerice upaljene svijeće, na uređaj. Kako biste izbjegli opasnost od požara ili električnog udara, uređaj se ne smije izlagati kapanju ili prskanju tekućinom, niti se na njega smiju postavljati predmeti ispunjeni tekućinom, primjerice vaze.

Ne postavljajte uređaj u uski prostor, poput police za knjige ili ugrađenog ormarića.

Baterije ili uređaji s uložnim baterijama ne smiju se izlagati visokim temperaturama, primjerice sunčevom svjetlu, vatri i sl.

Budući da se odspajanje uređaja s električne mreže izvodi odspajanjem kabela napajanja, spojite uređaj na lako dostupnu utičnicu. Zamijetite li kakve nepravilnosti na uređaju, odmah odspojite strujni utikač iz utičnice.

Uređaj nije odspojen s električnog napajanja sve dok je utikač kabela napajanja spojen na električnu utičnicu, čak i ako je sam uređaj isključen.

Pločica s podacima i važnim sigurnosnim informacijama nalazi se na dnu uređaja.

OPREZ

Opasnost od eksplozije uslijed nepravilne zamjene baterije. Zamijenite je samo baterijom istovjetnog tipa.

Taj simbol upozorava na prisutnost važnih uputa za uporabu i održavanje (servisiranje) u priručniku isporučenom uz uređaj.

Proizvođač ovog uređaja je Sony Corporation 1-7-1 Konan Minato-ku Tokyo, 108-0075 Japan. Uputi u vezi skladnosti proizvoda na temelju zakonodavstva Europske unije mogu se uputiti ovlaštenom zastupniku, Sony Deutschland GmbH, Hedelfinger Strasse 61, 70327 Stuttgart, Njemačka. Za pitanja servisa i jamstva pogledajte adresu na jamstvenom listu.

Zbrinjavanje otpadnih baterija te otpadne električne i elektroničke opreme (primjenjuje se u europskoj uniji i ostalim europskim zemljama s posebnim sustavima zbrinjavanja)

Ovaj znak na uređaju, bateriji ili na ambalaži označava da se uređaj i baterija ne smiju odlagati s otpadom iz domaćinstva. Na nekim baterijama ova oznaka može biti u kombinaciji s

kemijskim simbolom. Kemijski simboli za živu (Hg) ili olovo (Pb) koriste se ako baterija sadrži više od 0,0005% žive ili 0,004% olova. Pravilnim zbrinjavanjem otpadnih uređaja i baterija pomažete u sprječavanju mogućih negativnih posljedica na okoliš i ljudsko zdravlje, do kojih može doći nepravilnim zbrinjavanjem otpada. Reciklažom materijala pomažete u očuvanju prirodnih izvora.

U slučaju proizvoda koji zbog sigurnosnih razloga, performansi ili zadržavanja cjelovitosti podataka zahtijevaju trajnu povezanost s unutarnjom baterijom, takvu bateriju trebaju mijenjati samo osposobljeni serviseri. Kako biste osigurali pravilno zbrinjavanje otpadnih baterija te otpadne električne i elektroničke opreme, predajte ih na sabirno mjesto za recikliranje električne i elektroničke opreme. Za sve ostale baterije molimo da pogledate poglavlje o tome kako sigurno izvaditi bateriju iz uređaja. Odnosite bateriju na odlagalište za recikliranje dotrajalih baterija. Za detaljne informacije o reciklaži ovog proizvoda ili baterije, molimo kontaktirajte vašu lokalnu upravu, odlagalište otpada ili trgovinu gdje ste kupili proizvod ili bateriju.

UPOZORENJE

- Baterija može eksplodirati ako njom nepravilno rukujete. Nemojte je puniti, rastavljati ili baciti u vatru.
- Istrošenu bateriju zbrinite u skladu s lokalnim propisima o zaštiti okoliša. Držati dalje od dohvata djece.

Mjere opreza

- Koristite samo izvore napajanja opisane u "Tehničkim podacima".
- Za odspajanje kabela napajanja povucite utikač, ne kabel
- Nemojte stavljati uređaj na mjesta u blizini izvora topline poput radijatora i kanala za dovod vrućeg zraka, ili na mjesta koja se nalaze pod izravnim utjecajem sunčevih zraka, prekomjerne prašine, mehaničkih vibracija ili udara.
- Omogućite adekvatan protok zraka kako biste spriječili pregrijavanje. Ne postavljajte uređaj na površine (tepih, deku, itd.) ili blizu materijala (zavjese) koji bi mogli blokirati ventilacijske otvore.
- Ukoliko u kućiste dospije čvrsti predmet ili tekućina, odspojite uređaj te ga odnesite osposobljenom serviseru na pregled.
- Sustav čistite mekanom i suhom krpom. Nemojte koristiti nikakva otapala poput alkohola ili benzena jer se tako može oštetiti površina uređaja.
- Nemojte spajati antenski kabel na vanjsku antenu.

NAPOMENE O LITJEVOJ BATERIJI

- Istrošenu bateriju odmah bacite. Litijevu bateriju držite dalje od dohvata djece. Ukoliko dođe od gutanja baterije, odmah se obratite liječniku.
- Obrišite bateriju suhom krpom kako biste osigurali dobar kontakt.
- Prilikom umetanja baterije pazite na oznake polariteta.
- Nemojte dodirivati bateriju metalnom pin-cetom ili škaricama jer može doći od kratkog spoja.
- Nemojte izlagati bateriju povišenoj temperaturi, kao što je izravno sunce, vatra i sl.

Ako imate bilo kakvih pitanja ili problema vezanih uz uređaj, molimo da se obratite najbližem Sony prodavatelju.

Kako započeti s radom

Spajanje na izvor električnog napajanja

Spojte kabel napajanja na električnu utičnicu. Na zaslonu se prikazuje trenutno srednjoeuropsko vrijeme (CET). (Točan datum i vrijeme podešeni su na uređaju u tvornici, a za napajanje se koristi pomoćna baterija.)

Prvo podešavanje sata

Sve što trebate učiniti za prvo podešavanje jest odabrati svoju vremensku zonu. Ako živite u zoni srednjoeuropskog vremena, ne trebate podešavati područje.

- Pritisnite **TIME ZONE**. Na pokazivaču se prikazuje broj područja "1".
- Pritisnite **TIME ZONE** nekoliko puta kako biste broj odabrali kako slijedi:

Broj područja	Vremenska zona
0	Zapadnoeuropsko vrijeme
1	Srednjoeuropsko vrijeme (standardno)
2	Istočnoeuropsko vrijeme

Nakon otprilike 4 sekundi sat će se prebaciti na prikazivanje točnog vremena u odabranoj vremenskoj zoni.

Države/regije s drukčijom vremenskom zonom

Pogledajte "Ručno podešavanje sata" kako biste podesili točnu vremensku zonu.

Napomena

- Pri isporuci i prvoj uporabi može se pojaviti greška u radu sata. Dode li do toga, pogledajte "Ručno podešavanje sata" kako biste podesili točno vrijeme.

Automatsko podešavanje ljetnog računanja vremena

Ovaj uređaj automatski podešava ljetno računanje vremena. Kad započne ljetno računanje vremena, na pokazivaču će se automatski početi prikazivati "DST", a nakon prestanka ljetnog računanja vremena automatski će se prestati prikazivati. Automatsko podešavanje ljetnog računanja vremena temelji se na GMT vremenu (glavno vrijeme po Greenwichu).

- Ljetno računanje vremena počinje u 1:00 AM na zadnju nedjelju ožujka.
- Standardno računanje vremena počinje u 2:00 AM na zadnju nedjelju listopada.

Napomena

- Ljetno računanje vremena i datum njegova početka/završetka, ovisi o okolnostima i zakonima države/regije. Ako postavka funkcije automatskog podešavanja ljetnog računanja vremena nije u skladu sa željenim podešenjem, podesite sat ručno prema potrebi. Korisnici u državi/regiji koja ne koristi ljetno računanje vremena moraju prije uporabe ovog uređaja isključiti funkciju automatskog podešavanja ljetnog računanja vremena.

Isključenje automatskog podešavanja ljetnog računanja vremena

Automatsko podešavanje ljetnog računanja vremena moguće je isključiti.

Pritisnite i zadržite tipku **DST** na duže od 3 sekunde dok je prikazano točno vrijeme. Začuje se zvučni signal i na pokazivaču se pojavi "Aut → OFF" u znak da je automatsko podešavanje ljetnog vremena poništeno. Pokazivač se vraća na prikazivanje točnog vremena.

Ponovno uključenje automatskog podešavanja ljetnog računanja vremena

Pritisnite i zadržite tipku **DST** duže od 3 sekunde. Začuje se zvučni signal i na pokazivaču se pojavi "Aut → On" u znak da je automatsko podešavanje ljetnog vremena aktivirano. Pokazivač se vraća na prikazivanje točnog vremena.

Funkcije

Ručno podešavanje sata

Za ručnu promjenu podešenja sata primijenite sljedeći postupak.

- Pritisnite i zadržite tipku **ENTER/TIME SET** duže od 2 sekunde. Začuti će se zvučni signal a na pokazivaču će početi treptati zadnje dvije znamenke godine.
- Pritisnite **+** ili **-** više puta kako biste odabrali godinu, a zatim pritisnite **ENTER/TIME SET**.
- Ponovite korak 2 kako biste podesili mjesec, dan, sat i minute. Nakon podešavanja vremena začaju se dva kratka zvučna signala a sekunde će se početi povećavati od nule.

Napomena

- Ne pritisnete li tijekom podešavanja sata nijednu tipku u trajanju oko 1 minute, mod podešavanja točnog vremena bit će isključen.

Početak/završetak ljetnog računanja vremena ako je automatsko podešavanje ljetnog računanja vremena isključeno

Ako ste isključili automatsko podešavanje ljetnog računanja vremena, ručno podesite točno vrijeme.

Slušanje radijskog programa

- Pritisnite **RADIO** kako biste uključili radio.
- Podesite **BAND** na željeno valno područje (**AM** ili **FM**).
- Pomoću regulatora **TUNING** ugodite željenu postaju.
- Glasnoću ugodite regulatorom **VOLUME +/-**. Za isključivanje radija pritisnite **ALARM RESET/OFF**.

Podešavanje alarma

Za zvuk alarma možete odabrati **RADIO** (radijski program) ili **BUZZ** (zujalica).

Prije podešavanja alarma

- Podesite točno vrijeme. (Pogledajte "Ručno podešavanje sata".)
- Za podešavanje radijskog alarma, prvo ugodite postaju i glasnoću. (Pogledajte "Slušanje radijskog programa".)

Podešavanje alarma

- Podesite **ALARM MODE** na željeni zvuk alarma (**RADIO** ili **BUZZ**).



Vrijeme alarma prikazuje se na nekoliko sekundi a zatim se na pokazivaču prikaže "(*)". (Ne prikazuje se ako je preklopka podešena na **OFF**.)

- Više puta pritisnite **SET ALARM TIME** + ili - kako biste podesili željeno vrijeme dok se vrijeme alarma prikazuje na pokazivaču. Tijekom podešavanja vremena alarma na pokazivaču treperi "(*)". Po završetku podešavanja vremena alarma, nakon nekoliko sekundi se na pokazivaču vraća prikaz točnog vremena, a "(*)" više ne treperi, nego postojano svijetli. Radio ili zujalica oglasit će se u podešeno vrijeme te postupno povećavati glasnoću. (Na pokazivaču treperi "(*)".)

Za zaustavljanje alarma

Pritisnite **ALARM RESET/OFF** za isključenje alarma.

Alarm će se ponovo oglasiti sljedećeg dana u isto vrijeme.

Odgoda alarma na nekoliko minuta

Pritisnite **SNOOZE/BRIGHTNESS**.

Zvuk se isključuje, ali će se automatski ponovno uključiti nakon 10 minuta. Svakim pritiskom tipke **SNOOZE/BRIGHTNESS**, vrijeme odgode se mijenja na sljedeći način:

10 → 20 → 30 → 40 → 50 → 60

Na zaslonu se u trajanju od oko 4 sekunde pojavi vrijeme odgode i nakon toga se vraća točno vrijeme. (Na pokazivaču treperi "(*)".)

Za isključenje alarma

Podesite **ALARM MODE** na **OFF**.

Sa zaslonu nestane "(*)".

Napomena

- Podešenje vremena alarma ne može se promijeniti ako je **ALARM MODE** podešeno na **OFF**. Pritisnete li **SET ALARM TIME** + ili -, "OFF" će se prikazati na oko 0,5 sekundi.
- Tipke **ENTER/TIME SET**, **DST** i **TIME ZONE** nedostupne su dok se oglašava alarm ili je aktivna funkcija odgode alarma.
- Ako u vrijeme oglašavanja alarma ne pokrenete nijednu funkciju, on će se zaustaviti nakon otprilike 60 minuta.
- Funkcija alarma radi kao obično na prvi i zadnji dan ljetnog računanja vremena. Ako je automatsko podešavanje ljetnog računanja vremena aktivno, alarm se neće oglasiti ukoliko je podešen na vrijeme koje se preskače pri prelasku na ljetno računanje vremena, a ako je podešen na vrijeme koje se pri završetku ljetnog računanja preklapa sa zimskim, oglasit će se dvaput.

Napomene o alarmu u slučaju prekida napajanja

- Ako vrijeme oglašavanja alarma nastupi dok uređaj nema napajanja ili se tijekom oglašavanja alarma napajanje prekine, pokazivač će se isključiti, alarm će se prestati oglašavati a status alarma bit će kako slijedi:
- Ako se napajanje vrati unutar 60 minuta od podešenog vremena alarma, alarm će se oglasiti.
- Ako se prekid napajanja dogodi dok je aktivna funkcija odgode alarma, ta će se funkcija nastaviti.
- Ako je trajanje odgode alarma isteklo tijekom prekida napajanja, alarm će se oglasiti nakon što se napajanje vrati.

U ovom statusu "ON" neće svijetliti, a funkcije **ALARM RESET/OFF**, **SNOOZE/BRIGHTNESS** i mod alarma su dostupne. Pritisnete li **SNOOZE/BRIGHTNESS** trajanje odgode alarma bit će fiksirano na 10 minuta.

Podešavanje sleep timera

Zahvaljujući sleep timeru koji će automatski isključiti uređaj nakon podešenog vremena možete zaspati uz radio.

Pritisnite **SLEEP**.

Radio se uključuje. Svakim pritiskom tipke **SLEEP**, trajanje (u minutama) se mijenja kako slijedi:

90 → 60 → 30 → 15
OFF

Radio će raditi u trajanju podešenog vremena i zatim će se isključiti. Za deaktiviranje sleep timera, više puta pritisnite **SLEEP**, dok ga ne podesite na "OFF".

Za isključenje radija prije podešenog vremena

Pritisnite **ALARM RESET/OFF**.

Za uporabu sleep timera i alarma

Možete zaspati uz radio i probuditi se uz radio ili zujalicu u podešeno vrijeme.

Podesite alarm, a zatim sleep timer.

Napomena

- Ako je vrijeme alarma podešeno na razdoblje tijekom trajanja sleep timera, sleep timer će se automatski deaktivirati i alarm će se oglasiti.

Podešavanje svjetline pokazivača

Možete odabrati između tri razine svjetline.

Pritisnite **SNOOZE/BRIGHTNESS**.

Svakim pritiskom na tipku **SNOOZE/BRIGHTNESS**, svjetlina pokazivača mijenja se na sljedeći način:

Visoka (zadano) → Srednja → Niska

Napomena

- Svjetlinu pokazivača ne možete promijeniti tijekom oglašavanja alarma ili dok je aktivna funkcija odgode alarma.

Opće informacije

O bateriji kao sigurnosnom izvoru napajanja

Uređaj sadržava bateriju CR2032 za čuvanje podataka o točnom vremenu i u slučaju prekida napajanja.

Kada zamijeniti punjivu bateriju

Kad se baterija isprazni, na pokazivaču se prikazuje "ON". Ako tijekom razdoblja dok je napon baterije slab dođe do prekida napajanja, trenutno vrijeme i alarm bit će izbrisani.

Napomena za korisnike u Europi

- Sat je podešen tvornički i njegovu memoriju napaja ugrađena Sonyjeva baterija CR2032. Ako na zaslonu treperi "0:00" kada uređaj prvi put spojite na električnu utičnicu, baterija će se možda isprazniti. U tom slučaju, obratite se zastupniku za Sony. Ugrađena baterija CR2032 smatra se dijelom proizvoda i obuhvaćena je jamstvom. Za prihvatanje jamstva za taj proizvod trebate pokazati odjeljak "Napomena za korisnike u Europi" (iz ovog uputa) Sonyjevom zastupniku.

Zamjena pomoćne baterije

- Dok je strujni utikač spojen na električnu utičnicu otvorite baterijski pretnac na donjem dijelu sustava tako da ga povučete prema gore dok u isto vrijeme klizno pomičete zatvarač. (Pogledajte sliku ①-②.)
- Umetnite novu bateriju u baterijski pretnac, stranom **+** okrenutom prema gore. Za vađenje baterije iz baterijskog pretinca, potisnite je van sa strane označene s **PUSH**. (Pogledajte sliku ③-④.)
- Vratite baterijski pretnac na svoje mjesto prateći utičnik i gurnite ga odozgo tako da klikne. (Pogledajte sliku ⑤-⑥.) Zatvarač zaključava baterijski pretnac.
- Pritisnite **RADIO** kako bi se "ON" prestalo prikazivati na pokazivaču.

Napomene

- Dok mijenjate bateriju nemojte odspajati utikač kabela AC napajanja s električne utičnice. U protivnom, postavke točnog datuma i vremena i postavka alarma bit će izbrisane.
- Ako će uređaj duže vrijeme ostati isključen s električnog napajanja, izvadite bateriju kako biste izbjegli oštećenja uslijed curenja elektrolita ili korozije.

U slučaju problema

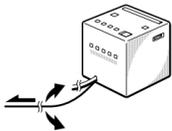
Ukoliko problem postoji i nakon što ste poduzeli sljedeće provjere, obratite se najbližem zastupniku za Sony.

Nakon prekida napajanja na pokazivaču treperi "0:00".

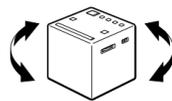
- Baterija se ispraznila. Izvadite staru bateriju i umetnite novu.

Radijski prijem je loš

Razvucite FM žičanu antenu dokraja kako biste poboljšali prijem.



- Okrećite uređaj u vodoravnom položaju dok ne dobijete najbolji prijem. Feritna AM antena ugrađena je u uređaj.



- Nemojte postavljati uređaj na čelični stol ili metalnu površinu jer to može ometati prijem.

Radio ili zujalica se ne uključuju u podešeno vrijeme alarma.

- Provjerite prikazuje li se na pokazivaču "(*)".

Alarm za radio je aktivan, ali se ne čuje nikakav zvuk u podešeno vrijeme alarma.

- Podesite glasnoću regulatorom **VOLUME +/-**.

Kad počne ljetno računanje vremena, sat ga ne primjenjuje automatski.

- Provjerite prikazuje li sat točno vrijeme.
- Nakon što se na pokazivaču prikaže "Aut → On" pritiskom i zadržavanjem tipke **DST** na duže od 3 sekunde, funkcija automatskog podešavanja ljetnog računanja vremena je aktivirana.

Tehnički podaci

Prikaz vremena

24-satni sustav

Frekvencijski raspon

Valno područje	Frekvencija
FM	87,5 MHz – 108 MHz
AM	531 kHz – 1.602 kHz

Međufrekvencija

FM: 128 kHz
AM: 45 kHz

Zvučnik

Približno 6,6 cm u promjeru, 8 Ω

Izlazna snaga

100 mW (uz 10% harmoničkog izobličenja)

Napajanje

230 V AC, 50 Hz
Za pomoćno napajanje: 3 V DC, jedna baterija CR2032

Dimenzije

Pribl. 101 mm × 102 mm × 101 mm (š/v/d)
uključujući dijelove koji strše i kontrole

Masa

Približno 480 g, uključujući bateriju CR2032

Dizajn i tehnički podaci podložni su promjeni bez prethodne najave.

Ove upute napravljene su s mnogo truda i s najvećom pažnjom, no pogreške u procesu izrade i/ili prijevoda uputa uvijek su moguće. Stoga proizvođač i prodavatelj ne preuzimaju odgovornost za eventualne netočne navode, pogreške u prijevodu ili tiskarske pogreške u ovim uputama.